

# Quick Start

## Inspiron 15-7568

快速啟動 | Démarrage rapide | Quick Start | Mulai Cepat

クイックスタート | 빠른 시작 | Início rápido

Руководство по быстрому началу работы | Brzi početak

Início rápido | التشغيل السريع | התחלה מהירה

Regulatory Model/Type

管制型號/類型 | Type/Modèle réglementaire | Vorschriftenmodell/-Typ | Tipe/Model Resmi

規制モデル / タイプ | 규정 모델/유형 | Tipo ou modelo de normalização

Нормативная модель/тип | Regulatormi model/tip | Modelo/tipo regulatorio

דגם/סוג תקינה | النوع/الطراز الرقابي

P55F / P55F002

### Información para NOM, o Norma Oficial Mexicana

La información que se proporciona a continuación se mostrará en los dispositivos que se describen en este documento, en conformidad con los requisitos de la Norma Oficial Mexicana (NOM):

Importador:

Dell Mexico S.A. de C.V.

AV PASEO DE LA REFORMA NO 2620 PISO 11














COL. LOMAS ALTAS

MEXICO DF CP 11950

País de origen: Hecho en China

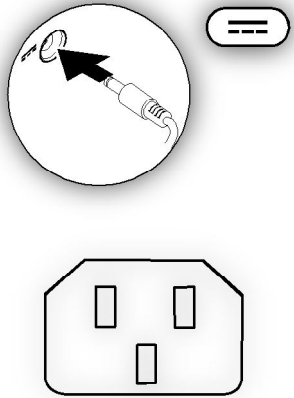


	Read the safety information that shipped with your computer. For additional safety best practices information, see the Regulatory Compliance Homepage at <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	請閱讀電腦隨附的安全資訊。關於其他最佳安全實作的資訊，請參閱 Regulatory Compliance Homepage (法規遵循首頁) 於 <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> 。
	Lisez les consignes de sécurité livrées avec votre ordinateur. Pour des informations supplémentaires sur les pratiques d'excellence, reportez-vous à la page d'accueil de la conformité aux réglementations sur <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	Weitere Informationen bieten die im Lieferumfang des Computers enthaltenen Sicherheitshinweise. Um zusätzliche Informationen zur bestmöglichen Einhaltung der Sicherheitsrichtlinien zu erhalten, sehen Sie die dazugehörige Homepage unter <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	Lihat informasi keselamatan yang disertakan dengan komputer Anda. Untuk informasi praktik keselamatan tambahan, kunjungi Laman Pemenuhan Peraturan di <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	コンピュータに同梱の安全に関する注意事項をお読みください。安全にお使いいただくためのベストプラクティスの追加情報に関しては、 <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> の規制順守に関するホームページを参照してください。
	컴퓨터와 함께 제공된 안전 정보를 읽으십시오. 안전 우수사례와 관련한 추가 정보는, <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> 의 규정 준수(Regulatory Compliance) 웹 사이트를 참조하십시오.
	Leia as informações de segurança fornecidas com o seu computador. Para obter mais informações sobre as boas práticas de segurança, consulte o site de conformidade normativa em <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	Ознакомьтесь с информацией о безопасности, поставляемой с вашим компьютером. Для получения дополнительных сведений о передовых практических методах по технике безопасности посетите домашнюю страницу соответствия нормативным требованиям на веб-узле <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	Pročitajte bezbednosne informacije koje ste dobili uz računar. Za dodatne informacije o najboljoj bezbednosnoj praksi pogledajte početnu stranicu za usklađenost sa odredbama na adresi <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	Lea la información de seguridad enviada con el equipo. Para obtener información adicional sobre las mejores prácticas de seguridad, consulte la Página principal de conformidad reglamentaria en <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	اقرأ معلومات الأمان الواردة مع الكمبيوتر. لإيجاد معلومات إضافية حول أفضل ممارسات السلامة، انظر انظر الصفحة الرئيسية لقسم Regulatory Compliances علي الموقع <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .
	קרא את המידע בנושא בטיחות המצורף למחשב. לעיון במידע על נהלים מומלצים נוספים בנושא בטיחות, ראה את דף הבית בנושא תאימות תקינה בכתובת <a href="http://www.dell.com/regulatory_compliance">www.dell.com/regulatory_compliance</a> .

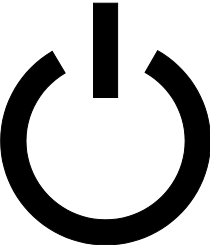
	Do not remove the computer cover unless you need to install internal accessories for your computer. For instructions on removing and replacing parts, see the <i>Owner's Manual</i> at <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	除非您需要為電腦安裝內部配件，否則請勿卸除電腦蓋。關於更多有關卸除或更換部件的說明指示，請參閱 <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> 上的《擁有者手冊》。
	Ne retirez pas le capot de l'ordinateur sauf si vous avez besoin d'installer des accessoires internes de l'ordinateur. Pour obtenir les instructions sur le retrait et le remplacement de pièces, reportez-vous au <i>Manuel du propriétaire</i> sur <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	Entfernen Sie die Computerabdeckung nur dann, wenn Sie das interne Zubehör für den Computer installieren müssen. Weitere Informationen zum Entfernen und Austauschen von Komponenten finden Sie im <i>Benutzerhandbuch</i> unter <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	Jangan lepaskan penutup komputer kecuali Anda harus memasang aksesoris internal pada komputer Anda. Untuk instruksi mengenai proses melepaskan dan memasang kembali komponen, lihat <i>Panduan Penggunaan</i> untuk Pemilik di <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	お使いのコンピュータの内部にアクセサリを取り付ける場合を除き、コンピュータカバーを取り外さないでください。パーツの取り外しおよび取り付けに関する手順は <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> にある『オーナーズマニュアル』を参照してください。
	컴퓨터에 내장형 액세서리를 설치할 필요가 없다면 컴퓨터 덮개를 분리하지 마십시오. 부품 분리 및 장착에 관한 지침은 <a href="http://dell.com/supports">dell.com/supports</a> 에서 <i>소유자 매뉴얼</i> 을 참조하십시오.
	Não remova a tampa do computador a menos que você precise instalar acessórios internos. Para obter instruções sobre como remover e trocar peças, consulte o <i>manual do proprietário</i> em <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	Не рекомендуется снимать крышку компьютера, за исключением случаев, когда необходимо установить дополнительное внутреннее оборудование. Инструкции по удалению и замене компонентов приводятся в <i>Руководстве по эксплуатации</i> , размещенном на веб-сайте <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	Nemojte skidati poklopac računara osim ako treba da instalirate unutrašnji pribor za vaš računar. Za uputstva o uklanjanju i zameni delova, vidite <i>Uputstvo za upotrebu</i> na <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	No extraiga la cubierta del equipo, a menos que deba instalar accesorios internos para su equipo. Para obtener instrucciones sobre la extracción y colocación de partes, consulte el <i>Manual del propietario</i> en <a href="http://dell.com/support">dell.com/support</a> .
	لا تقم بإزالة غطاء الكمبيوتر ما لم تحتاج لت تركيب الملحقات الداخلية للكمبيوتر. للاطلاع على إرشادات حول إزالة أو استبدال الأجزاء، يُرجى مراجعة <i>Owner's Manual</i> (دليل المالك) على الموقع الإلكتروني <a href="http://dell.com/support">.dell.com/support</a> .
	אין להסיר את כיסוי המחשב, אלא כדי להתקין אביזרים פנימיים למחשב. לקבלת הוראות להסרה ולהחלפה של חלקים, עיין במדריך למשתמש בכתובת <a href="http://dell.com/support">.dell.com/support</a> .














△	Retain the filler brackets or cards that ship with your computer. Installing filler brackets or filler cards over empty card-slot openings is necessary to maintain FCC certification of the computer. The filler brackets and filler cards keep dust and dirt out of your computer and maintain the airflow that cools your computer.
△	請保留電腦運送隨附的填塞托架或插卡。您必須在空置的插卡插槽開口中安裝填塞托架或插卡，以維護 FCC 對本電腦的認證。填塞托架及插卡使電腦免於灰塵與髒汙，並且保持電腦空氣流通，降低溫度。
△	Conservez les cartes de remplissage ou plaques de recouvrement livrées avec votre ordinateur. L'installation des cartes de remplissage ou plaques de recouvrement sur les ouvertures vides de logement de carte est nécessaire pour maintenir la certification FCC de l'ordinateur. Les plaques de recouvrement et les cartes de remplissage permettent de protéger votre ordinateur contre la poussière et la saleté et de maintenir la circulation d'air servant à refroidir votre ordinateur.
△	Bewahren Sie die Abdeckbleche oder -Karten, die sich im Lieferumfang Ihres Computers befinden. Die Abdeckbleche oder -Karten müssen über die leeren Steckplatzöffnungen installiert werden, um die FCC-Zertifizierung des Computers zu erhalten. Die Abdeckbleche oder -Karten halten auch Staub und Schmutz vom Computer fern und helfen, die Kühlung und den Luftstrom innerhalb des Computers aufrechtzuerhalten.
△	Tahan braket pengisi atau kartu yang dikirimkan bersama komputer Anda. Braket pengisi atau kartu pengisi harus dipasang di celah slot kartu yang kosong untuk memenuhi sertifikasi FCC komputer. Braket pengisi dan kartu pengisi menjaga agar komputer Anda tidak terkena debu dan kotor serta mempertahankan aliran udara yang berfungsi untuk mendinginkan komputer.
△	コンピュータに同梱のフィルターブラケットまたはカードを保管しておいてください。コンピュータの FCC 認証を維持するため、空のカードスロットの開口部に、フィルターブラケットまたはフィルターカードを取り付ける必要があります。フィルターブラケットまたはフィルターカードは、お使いのコンピュータへのほこりやゴミの侵入を防ぎ、コンピュータを冷却する空気の流れを確保します。
△	컴퓨터와 함께 제공된 필터 브래킷 또는 카드를 보관합니다. 컴퓨터의 FCC 인증을 유지하려면 빈 카드 슬롯 구멍을 필터 브래킷 또는 필터 카드로 덮어야 합니다. 필터 브래킷 또는 필터 카드는 컴퓨터 먼지나 오물이 없도록 하고 공기 순환을 유지하여 컴퓨터를 식힙니다.
△	Guarde as placas ou os dispositivos de preenchimento fornecidos com o seu computador. A instalação de placas ou dispositivos de preenchimento nas aberturas de slots de placas vazios é necessária para manter a certificação da FCC (Federal Communications Commission (Comissão Federal de Comunicações)) do seu computador. Os dispositivos de preenchimento mantêm poeira e sujeira fora do computador e mantêm o fluxo de ar que resfria o computador.
△	Сохраните панели-заглушки и платы-заглушки, которые поставляются с компьютером. Установка панелей-заглушек или плат-заглушек в пустые разъемы для плат является необходимой для удовлетворения сертификационным требованиям Федеральной комиссии по связи (FCC). Панели-заглушки и платы-заглушки обеспечивают защиту компонентов компьютера от пыли и грязи, а также позволяют поддерживать надлежащую циркуляцию охлаждающего воздуха внутри корпуса.
△	Sačuvajte umetke ili kartice koje ste dobili uz računar. Stavljanje umetaka ili kartica u prazne otvore za kartice je neophodno za očuvanje FCC sertifikata računara. Umetci i kartice sprečavaju da prašina i prljavština prođe u računar i održavaju protok vazduha kojim se računar hladi.
△	Conserve los cubrerranuras o las tarjetas que se envían con el equipo. Deben instalarse los cubrerranuras o las tarjetas de relleno en las aberturas vacías destinadas a tarjetas para conservar la certificación FCC del equipo. Los cubrerranuras y las tarjetas de relleno evitan la entrada de polvo y suciedad en el equipo y mantienen el flujo de aire para refrigerar el equipo.
△	احتفظ بمساند الحشو أو البطاقات التي تم شحنها مع جهاز الكمبيوتر الخاص بك. يعد تركيب مساند حشو أو بطاقات الحشو على مداخل فتحات البطاقات الخالية أمرًا ضروريًا للالتزام بشهادة اعتماد الكمبيوتر الصادرة عن لجنة الاتصالات الفيدرالية. تعمل مساند الحشو و بطاقات الحشو على منع دخول الغبار والأتربة إلى الكمبيوتر، كما تحافظ على تدفق الهواء اللازم لتبريد الكمبيوتر.
△	שמור על כני ההרכבה או הכרטיסים המצורפים למחשב. התקנת כני הרכבה או כרטיסי הרכבה בפתחים ריקים של חריצי כרטיסים נחוצה כדי לשמור על אישור FCC למחשב. כני ההרכבה וכרטיסי ההרכבה מונעים חדירה של אבק ולכלוך למחשב ושמרים על זרימת האוויר המקררת אותו.



<div>Power Adapter</div> <div>電源變壓器   Bloc d'alimentation   Netzteil   Adaptor Daya   電源アダプタ   전원 어댑터   Adaptador de alimentação</div> <div>Адаптер питания   Adapter   Adaptador de alimentación   محول الطاقة   מתאם מתח</div>	
<div>Input voltage</div> <div>輸入電壓   Tension d'entrée   Eingangsspannung   Tegangan input   入力電圧</div> <div>입력 전압   Tensão de entrada   Входное напряжение   Ulazni napon</div> <div>Voltaje de entrada   جهد الإدخال   מתח כניסה</div>	100-240 VAC
<div>Input current (maximum)</div> <div>輸入電流 (最大)   Courant d'entrée (maximal)   Eingangsstrom (maximal)   Arus input (maksimal)</div> <div>入力電流 (最大)   입력 전류 (최대)   Corrente de entrada (máxima)</div> <div>Входной ток (максимальный)   Ulazna struja (maksimalno)   Corriente de entrada (máxima)</div> <div>זרם כניסה (מרבי)   تيار الإدخال (الحد الأقصى)</div>	1.3 A
<div>Input frequency</div> <div>輸入頻率   Fréquence d'entrée   Eingangsfrequenz   Frekuensi input   入力周波数</div> <div>입력 주파수   Frequência de entrada   Входная частота   Ulazna frekvencija</div> <div>Frecuencia de entrada   تردد الإدخال   תדר כניסה</div>	50 Hz - 60 Hz
<div>Output current</div> <div>輸出電流   Courant de sortie   Ausgangsstrom   Arus output   出力電流</div> <div>출력 전류   Corrente de saída   Выходной ток   Izlazna struja</div> <div>Corriente de salida   تيار الإخراج   זרם יציאה</div>	2.31 A
<div>Output voltage</div> <div>輸出電壓   Tension de sortie   Ausgangsspannung   Tegangan output   出力電圧</div> <div>출력 전압   Tensão de saída   Выходное напряжение   Izlazni napon</div> <div>Voltaje de salida   جهد الإخراج   מתח יציאה</div>	19.5 VDC

Connect the power adapter or the power cable to your computer and to the display, if required.	
如需要，將電源變壓器或電源線連接至您的電腦與顯示器。	
Branchez l'adaptateur secteur ou le câble d'alimentation à votre ordinateur et à l'écran, au besoin.	
Verbinden Sie den Netzadapter oder das Netzkabel mit dem Computer und Bildschirm, falls erforderlich.	
Hubungkan adaptor daya atau kabel daya pada komputer Anda serta pada display, jika diperlukan.	
電源アダプタまたは電源ケーブルをコンピュータおよびモニタ（必要な場合）に接続します。	
필요하면 전원 어댑터나 전원 케이블을 컴퓨터 및 디스플레이에 연결합니다.	
Conecte o adaptador de alimentação ou o cabo de alimentação ao seu computador e à tela, se necessário.	
Подключите адаптер питания или кабель питания к компьютеру и дисплею (при необходимости).	
Priključite adapter ili kabl za napajanje na računar i na monitor, ako je to potrebno.	
Conecte el adaptador de alimentación o el cable de alimentación al equipo y a la pantalla, si es necesario.	
قم بتوصيل محول الطاقة أو كبل الطاقة بجهاز الكمبيوتر الخاص بك وبالشاشة، إذا لزم الأمر.	
חבר את מתאם המתח או את כבל המתח למחשב ולצג, במקרה הצורך.	











Connect the network cable (optional).	
連接網路線 (選購)。	
Branchez le câble réseau (facultatif).	
Schließen Sie das Netzkabel (optional) an.	
Sambungkan kabel jaringan (opsional).	
ネットワークケーブルを接続します（オプション）。	
네트워크 케이블을 연결합니다 (옵션).	
Conecte o cabo de rede (opcional).	
Подключите сетевой кабель (поставляется отдельно).	
Povežite mrežni kabl (opcionalno).	
Conecte el cable de red (opcional).	
قم بتوصيل كبل الشبكة (اختياري).	
חבר את כבל הרשת (אופציונלי).	







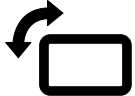

Power on the computer (and the display, if connected).	
將電腦打開電源 (以及顯示器，若已連接)。	
Mettez l'ordinateur sous tension (et l'écran, s'il est branché).	
Schalten Sie den Computer (und den Bildschirm, falls angeschlossen) ein.	
Hidupkan komputer (serta display, jika tersambung).	
コンピュータの電源を入れます（モニタが接続されている場合はモニタも）。	
컴퓨터 (연결된 경우, 디스플레이) 전원을 켭니다.	
Ligue o computador (e a tela, se estiver conectada).	
Включите компьютер (и дисплей, если он подключен).	
Uključite računar (i monitor, ako je priključen).	
Encienda el equipo (y la pantalla, si está conectada).	
قم بتشغيل جهاز الكمبيوتر (والشاشة، إذا كانت متصلة).	
הפעל את המחשב (ואת הצג, אם הוא מחובר).	



	Depending on your computer configuration, some ports or connectors may not be available.
	依據您的電腦設定，一些連接埠或連接器可能無法使用。
	En fonction de la configuration de votre ordinateur, certains ports ou connecteurs peuvent ne pas être disponibles.
	Je nach Ihrer Computerkonfiguration können ggf. manche Ports oder Anschlüsse nicht vorhanden sein.
	Tergantung pada konfigurasi komputer Anda, beberapa port mungkin tidak tersedia.
	お使いのコンピュータの構成によって、使用できないポートまたはコネクタがある場合があります。
	컴퓨터 구성에 따라 특정 포트나 커넥터는 사용할 수 없습니다.
	Dependendo da configuração do seu computador, algumas portas ou alguns conectores podem não estar disponíveis.
	В зависимости от конфигурации вашего компьютера, некоторые порты или разъемы могут отсутствовать.
	U zavisnosti od konfiguracije računara, neki ulazi ili priključci neće biti dostupni.
	Según la configuración del equipo, algunos de los puertos y conectores pueden no estar disponibles.
	قد لا تتوفر بعض المنافذ أو الموصلات على حسب تهيئة الكمبيوتر لديك.
	בהתאם לתצורת המחשב, ייתכן שחלק מהיציאות או המחברים לא יהיו זמינים.

Icons	
圖示   Icônes   Symbole   Ikon   アイコン   아이콘   Ícones   Значки   Ikone   Iconos   رموز   סמלים	
Power adapter 電源變壓器   Bloc d'alimentation   Netzteil   Adaptor daya   電源アダプタ 전원 어댑터   Adaptador de alimentação   Адаптер питания   Adapter Adaptador de alimentación   محول الطاقة   מתאם מתח	
USB	 or 
USB with PowerShare 含 PowerShare 功能的 USB   USB avec PowerShare   USB mit PowerShare   USB dengan PowerShare   PowerShare 使用の USB PowerShare 가 있는 USB   USB com PowerShare   USB с функцией PowerShare   USB sa PowerShare-om USB con PowerShare   PowerShare مع USB   PowerShare на USB	
eSATA	eSATA



Icons 圖示   Icônes   Symbole   Ikon   アイコン   아이콘   Ícones   Значки   Ikone   Iconos   رموز   מילים	
Thunderbolt Thunderbolt   Thunderbolt   Thunderbolt   Thunderbolt   雷電   Thunderbolt   Thunderbolt Thunderbolt   Thunderbolt   Thunderbolt   Thunderbolt   Thunderbolt	
Network 網路   Cartes réseau   Netzwerk   Jaringan   ネットワーク   네트워크   rede Сетевой разъем   Mreža   Red   الشبكة   רשת	
VGA	
DVI	
HDMI	HDMI
DisplayPort DisplayPort   DisplayPort   DisplayPort   DisplayPort   DisplayPort DisplayPort   DisplayPort   Разъем DisplayPort   DisplayPort DisplayPort   منفذ العرض   DisplayPort	
Mini DisplayPort Mini DisplayPort   Mini-DisplayPort   Mini-DisplayPort   Mini DisplayPort   미니 DisplayPort Mini DisplayPort   Mini DisplayPort   Mini DisplayPort   Mini DisplayPort Mini DisplayPort   Mini DisplayPort   Mini DisplayPort	
TV-in TV-in   Entrée TV   TV-Eingang   TV-in   TV 入力   TV 입력   Entrada de TV TV-in   Ulaz za TV   Entrada de TV   إدخال التلفزيون   כניסת טלוויזיה	
Infrared (IR) emitter 紅外線 (IR) 發射器   Émetteur infrarouge (IR)   Infrarot (IR)-Emitter   Emitor Inframerah (IR)   赤外線 (IR) エミッタ 적외선(IR) 송신기   Emissor infravermelho (IR)   Инфракрасный (ИК) передатчик   Infracrveni (IC) odašiljač Emisor de infrarrojos (IR)   (IR) باعث الأشعة تحت الحمراء   (IR) פולט אינפרא-אדום	
Headphone/Audio-out 耳機/音效輸出   Sortie audio/Casque   Kopfhörer/Audio-Ausgang   Headphone/Audio-out   ヘッドフォン / オーディオ出力 헤드폰/오디오 출력   Fone de ouvido / Saída de áudio   Наушники/аудиовыход   Audio izlaz/izlaz za slušalice Auricular/Salida de audio   سماعة الرأس/مخرج الصوت   אוזניות/יציאת שמע	
Headset/Audio-out 耳機麥克風/音效輸出   Sortie audio/Casque   Headset/Audio-Ausgang   Headset/Audio-out   ヘッドセット / オーディオ出力 헤드셋/오디오 출력   Headset / Saída de áudio   Гарнитура/аудиовыход   Audio izlaz/izlaz za slušalice s mikrofonom Auricular con micro/Salida de audio   مجموعة سماعة الرأس/مخرج الصوت   אוזניות/יציאת שמע	

Icons 圖示   Icônes   Symbole   Ikon   アイコン   아이콘   Ícones   Значки   Ikone   Iconos   رموز   מילים	
Microphone 麥克風   Microphone   Mikrofon   Mikrofon   マイク 마이크   Microfone   Микрофон   Mikrofon Micrófono   الميكروفون   מיקרופון	
Line-in 訊號線輸入   Ligne d'entrée   Leitungseingang   Line-in   ライン入力   입력 라인   Entrada de linha Линейный вход   Linijski ulaz   Línea de entrada   خط الإدخال   קו נכנס	
Line-out/Speakers: front left-right 訊號線輸出/麥克風：前左右   Ligne de sortie/Haut-parleurs : avant gauche-droit   Leitungsausgang/Kopfhörer: Vorderseite Links-Rechts Line-out/Speaker: kiri-kanan depan   ライン出力 / スピーカー：前面左右   출력 라인/스피커: 전면 좌우   Saída de linha / Alto-falantes: direito e esquerdo dianteiros   Линейный выход/наушники: передний левый-правый   Linijski izlaz/zvučnici: napred levo-desno   Linea de salida/Altavoces: frontales izquierdo-derecho   קו יוצא/רמקולים: שמאל-ימין בחזית   خط الإخراج/السماعات: الأمام يسار-يمين	
Speakers: rear left-right 麥克風：方左右   Haut-parleurs : arrière gauche-droit   Lautsprecher: Rückseite Links-Rechts   Speaker: kiri-kanan belakang   スピーカ：背面左右 스피커: 후면 좌우   Alto-falantes: direito e esquerdo traseiros   Динамики: задний левый-правый   Zvučnici: nazad levo-desno Altavoces: posteriores izquierdo-derecho   רמקולים: שמאל-ימין בגב   السماعات: صوت يسار-يمين	
Speakers: side left-right 喇叭：左右側   Haut-parleurs : latéral gauche-droit   Lautsprecher: Seite Links-Rechts   Speaker: samping kiri-kanan   スピーカ：側面左-右 스피커: 측면 좌우   Alto-falantes: laterais esquerdo e direito   Динамики: левая-правая сторона   Zvučnici: bočni levi-desni Altavoces: lateral izquierdo-derecho   רמקולים: צד שמאל-ימין   السماعات: سماعة وسط/صوب ووفر	
Speakers: Audio center/subwoofer 喇叭：音效中心/次低音喇叭   Haut-parleurs : Centre/caisson de basses audio   Lautsprecher: Audio Mitte/Subwoofer   Speaker: Audio tengah/subwoofer   スピーカ：オーディオ中央 / サブウーハー   스피커: 오디오 중앙/서브우퍼   Alto-falantes: Áudio central / subwoofer Динамики: аудиоцентр/сабвуфер   Zvučnici: audio centar/subvufer   Altavoces: audio central/altavoz de tonos bajos רמקולים: מרכז השמע/סאבופר   سماعة وسط/صوب ووفر	
S/P DIF	<b>S/P DIF</b>
Screen-rotation lock 自動旋轉螢幕鎖   Verrouillage de rotation de l'écran   Bildschirmdrehungssperre   Kunci rotasi-layar 画面回転ロック   화면 회전 잠금   Travamento de rotação da tela Фиксатор поворота экрана   Blokada okretanja monitora   Bloqueo de rotación de pantalla נעילת סיבוב מסך   قفل دوران الشاشة	
SIM-card slot SIM 卡插槽   Logement de carte SIM   SIM-Kartensteckplatz   slot kartu SIM   SIM カード スロット SIM 카드 슬롯   Slot de cartão SIM   Разъем для SIM-карт   Otvor za SIM-karticu Ranura de tarjeta SIM   فتحة بطاقة SIM   חריץ כרטיס SIM	

Icons	
圖示   Icônes   Symbole   Ikon   アイコン   아이콘   Ícones   Значки   Ikone   Iconos   رموز   מילים	
ExpressCard slot ExpressCard 插槽   Logement ExpressCard   ExpressCard-Steckplatz   Slot ExpressCard   ExpressCard スロット ExpressCard 슬롯   Slot ExpressCard   Разъем для платы ExpressCard   Otvor za karticu ExpressCard Ranura de ExpressCard   ExpressCard فتحة بطاقة   ExpressCard חריץ	
Media-card reader Media-card 讀取機   Lecteur de cartes multimedia   Kartenlesegerät   Pembaca kartu media   メディアカードリーダー 매체 카드 리더   Leitor de cartão de mídia   Устройство чтения карт памяти   Čítač memorijskih kartica Lector de tarjetas multimedia   صوت يساريمين   السماعات: קורא כרטיסי מדיה   فتحة كبل الأمان	 
Security-cable slot 防盜線插槽   Emplacement pour câble de sécurité   Sicherheitskabeleinsteckplatz   Slot kabel pengaman   セキュリティケーブルスロット 보안 케이블 슬롯   Encaixe do cabo de segurança   Разъем для подключения защитного кабеля   Otvor za bezbednosni kabl Ranura del cable de seguridad   فتحة كبل الأمان   חריץ לכבל אבטחה	
Power/Battery-status light 電源/電池狀態指示燈   Voyant d'état de l'alimentation/la batterie   Anzeigeleuchte für Betrieb/Akku   Lampu status daya/baterai 電源 / バッテリステータスライト   전원/배터리 상태 표시등   Luz de status de alimentação Индикатор состояния питания/аккумулятора   Statusno svetlo napajanja/baterije   Luz del estado de la batería/alimentación נורית הפעלה/מצב סוללה   مصباح حالة الطاقة/البطارية	
Battery-status light 電池狀態指示燈   Voyant d'état de la batterie   Akkustatusanzeige   Lampu status baterai   バッテリステータスライト 배터리 상태 표시등   Luz de status da bateria   Индикатор состояния аккумулятора   Statusno svetlo baterije Luz del estado de la batería   مصباح حالة البطارية   נורית מצב סוללה	
Hard-drive activity light 硬碟機活動指示燈   Voyant d'activité du disque dur   Festplatten-Aktivitätsleuchte   Lampu aktivitas hard drive ハードドライブ アクティビティライト   하드 드라이브 작동 표시등   Luz de atividade do disco rígido Индикатор обращения к жесткому диску   Indikator aktivnosti čvrstog diska   Luz de actividad de la unidad de disco duro נורית פעילות של כונן קשיח   مصباح نشاط القرص الصلب	
Wi-Fi light Wi-Fi 指示燈   Voyant Wi-Fi   Wi-Fi-Anzeigeleuchte   Lampu Wi-Fi   Wi-Fi ライト Wi-Fi 표시등   Luz do Wi-Fi   Индикатор Wi-Fi   Wi-Fi svetlo Luz Wi-Fi   Wi-Fi مصباح   Wi-Fi נורית	
Bluetooth light 藍牙燈   Voyant Bluetooth   Bluetooth-Anzeigeleuchte   Lampu Bluetooth   Bluetooth ライト Bluetooth 표시등   Luz do Bluetooth   Индикатор Bluetooth   Bluetooth svetlo Luz Bluetooth   Bluetooth مصباح   Bluetooth נורית	